**Descriptif du cas**

**(Annexe à la demande d’aide au retour en faveur des victimes,  
au sens de la loi sur l'aide aux victimes, dans le milieu de la prostitution)**

*À remplir par le CVR ou un organisme tiers si la personne concernée a relaté son cas à l’organisme tiers et ne souhaite pas être entendue une nouvelle fois à ce sujet :*

**Données personnelles :**

1. Adresse dans le lieu de retour, numéro de téléphone de la personne ou personne de contact après le retour
2. Données sur la situation dans le pays de provenance avant son départ :
3. logement ?  
   (sans-abri, type de logement, taille du ménage, etc.)
4. situation familiale et sociale ?   
   (relation avec la famille, état civil, personnes à charge, etc.)
5. formation ?  
   (niveau de formation le plus élevé, expérience professionnelle, etc.)
6. revenus ?  
   (principale source de revenus, dettes, principal soutien du ménage ou de la famille, etc.)
7. santé ?  
   (problèmes physiques ou mentaux ou handicaps)
8. Données sur la situation et l’encadrement en Suisse et avant le retour :

p.ex., conseil / encadrement, contact avec un centre de consultation pour les victimes (droits en vertu de la loi sur l’aide aux victimes), problèmes médicaux / traitement, relation / contacts avec la famille restée au pays, etc.

………………………………………………………………………………………………………........

*À remplir par le CVR :*

***Situation de la personne concernée en lien avec le retour :***

1. Peurs / craintes par rapport au retour
2. La famille peut-elle être contactée par l’OIM ?
3. Situation médicale : p. ex., problèmes psychiques
4. Situation dans le pays de provenance :
5. logement
6. situation sociale (famille, enfants, etc.)
7. situation professionelle
8. De quoi la personne a-t-elle besoin après son retour concernant a), b), c) et soins médicaux ou réhabilitation ? A-t-elle déjà des idées concernant l’aide complémentaire ?

***Informations concernant le voyage de retour :***

1. Date de vol de retour souhaitée
2. Le transport de l’aéroport d’arrivée à la destination finale doit-il être organisé ?  
   Si tel n’est pas le cas, prière d’indiquer comment le transport secondaire est planifié (autonome / famille à l’aéroport / etc.)
3. Aide financière initiale (forfait) :
4. En cas de paiement en tranches, indiquer les modalités souhaitées (nombre de tranches, montants en CHF, intervalle de temps entres les tranches)
5. Devise pour paiement à l’aéroport : CHF, USD ou EUR ?
6. Veuillez indiquer si un accompagnement médical ou social est nécessaire.